



VILLE DE
SAINTE-CATHERINE-DE-LA-JACQUES-CARTIER

PROCÈS-VERBAL DES DÉLIBÉRATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL
SÉANCE DU 4 NOVEMBRE 2019

PROVINCE DE QUÉBEC
VILLE DE SAINTE-CATHERINE-DE-LA-JACQUES-CARTIER

LE 4 NOVEMBRE 2019

PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE EXTRAORDINAIRE DU CONSEIL MUNICIPAL
tenue à la salle Kamouraska du centre socioculturel Anne-Hébert ce 4 novembre 2019 à
19 h 30.

Sont présents : Monsieur le conseiller Claude Phaneuf
 Monsieur le conseiller Sylvain Ferland
 Madame la conseillère Julie Guilbeault
 Madame la conseillère Nathalie Laprade
 Madame la conseillère Josée Lampron

Est absent : Monsieur le conseiller Martin Chabot

Formant quorum sous la présidence du maire Pierre Dolbec

Sont aussi présents : Monsieur le directeur général et greffier Marcel Grenier
 Monsieur le directeur des Services techniques et directeur
 général adjoint Martin Careau
 Madame la greffière adjointe Isabelle Bernier
 Madame la trésorière Julie Cloutier
 Madame la directrice du Service sports, loisirs, culture et vie
 communautaire Lise Langlois
 Monsieur le directeur du Service Incendie Martin Lavoie
 Monsieur le directeur adjoint aux Travaux publics Pierre
 Roy

ORDRE DU JOUR

- 1. RECUEILLEMENT, OUVERTURE DE LA SÉANCE ET CONSTATATION DU QUORUM**
 - 1.1 Constatation de l'avis de convocation et ouverture de la séance extraordinaire
- 2. PRÉSENTATION DU PROGRAMME TRIENNAL D'IMMOBILISATIONS 2020 - 2021 -2022 PAR MONSIEUR LE MAIRE PIERRE DOLBEC**
- 3. PÉRIODE DE QUESTIONS PORTANT EXCLUSIVEMENT SUR LE CONTENU DE L'ORDRE DU JOUR**
- 4. ADMINISTRATION GÉNÉRALE**
 - 4.1 Adoption du Programme triennal d'immobilisations : 2020 - 2021 - 2022
- 5. CLÔTURE DE LA SÉANCE**

L'expression « **ADOPTÉE** » signifie que tous les conseillers présents ont voté en faveur de la proposition, « **ADOPTÉE À L'UNANIMITÉ** » signifie que tous les conseillers et le maire ont voté en faveur de la proposition alors que l'expression « **ADOPTÉE À LA MAJORITÉ** » signifie que malgré qu'un ou plusieurs conseillers aient voté contre la proposition, la majorité de vote en faveur de la proposition a quand même été atteinte.

Le quorum étant constaté, la séance extraordinaire est ouverte.



VILLE DE
SAINTE-CATHERINE-DE-LA-JACQUES-CARTIER

PROCÈS-VERBAL DES DÉLIBÉRATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL
SÉANCE DU 4 NOVEMBRE 2019

**RECUEILLEMENT, OUVERTURE DE LA SÉANCE
ET CONSTATATION DU QUORUM**

**CONSTATATION DE L'AVIS DE CONVOCATION ET OUVERTURE DE LA SÉANCE
EXTRAORDINAIRE**

Au début de l'assemblée, le maire, monsieur Pierre Dolbec, constate que tous et chacun des membres du conseil ont reçu l'avis de convocation de la présente séance extraordinaire.

**PRÉSENTATION DU PROGRAMME TRIENNAL D'IMMOBILISATIONS 2020 - 2021 -
2022**

Monsieur le maire Pierre Dolbec présente le programme triennal d'immobilisations pour les années 2020, 2021 et 2022.

**PÉRIODE DE QUESTIONS PORTANT EXCLUSIVEMENT SUR LE CONTENU DE
L'ORDRE DU JOUR**

Conformément à l'article 322 de la *Loi sur les cités et les villes*, cette séance du conseil comprend une période de questions au cours de laquelle les personnes présentes peuvent poser des questions orales aux membres du conseil.

543-2019

**ADOPTION DU PROGRAMME TRIENNAL D'IMMOBILISATIONS : 2020 - 2021 -
2022**

ATTENDU qu'en vertu de l'article 473 de la *Loi sur les cités et les villes*, le conseil doit, au plus tard le 31 décembre de chaque année, adopter par résolution le programme des immobilisations pour les trois années financières subséquentes;

ATTENDU que, suivant l'article 114.1 de la *Loi sur les cités et les villes*, le directeur général, en collaboration avec les directeurs de service et la trésorière, a soumis un projet avec les observations et recommandations d'usage;

ATTENDU que ce projet a été révisé par les membres du conseil le 24 octobre dernier en séance de travail avec le personnel de direction de la Ville;

ATTENDU le rapport de monsieur le directeur général et greffier Marcel Grenier, en date du 29 octobre 2019;

IL EST PROPOSÉ par monsieur le maire Pierre Dolbec
ET RÉSOLU d'adopter le Programme triennal d'immobilisations pour les années 2020 - 2021 - 2022 comme indiqué ci-après :

Programme triennal d'immobilisations 2020 - 2021 - 2022

| | 2020 | 2021 | 2022 | TOTAL |
|---|------------|--------------|--------------|--------------|
| INFRASTRUCTURES | | | | |
| Conduites d'eau potable | 130 000 \$ | 162 500 \$ | 385 800 \$ | 678 300 \$ |
| Usines de traitement de l'eau potable | 215 000 \$ | 1 000 000 \$ | 2 700 000 \$ | 3 915 000 \$ |
| Usines et bassins d'épuration | 27 000 \$ | | | 27 000 \$ |
| Conduites d'égout | 470 000 \$ | 1 409 000 \$ | 250 000 \$ | 2 129 000 \$ |
| Chemins, rues, routes, trottoirs, ponts, tunnels et viaducs | 965 000 \$ | 865 000 \$ | 725 000 \$ | 2 555 000 \$ |
| Système d'éclairage des rues | 180 000 \$ | | | 180 000 \$ |
| Aires de stationnement | | 30 000 \$ | | 30 000 \$ |
| Parcs et terrains de jeux | 675 590 \$ | 289 000 \$ | 139 000 \$ | 1 103 590 \$ |
| Autres infrastructures | 76 800 \$ | 46 800 \$ | | 123 600 \$ |
| Édifices administratifs | | | | |
| Édifices administratifs | 169 800 \$ | | 190 000 \$ | 359 800 \$ |
| Édifices communautaires et récréatifs | | | | |
| Édifices communautaires et récréatifs | 40 200 \$ | 107 000 \$ | 15 000 \$ | 162 200 \$ |



VILLE DE
SAINTE-CATHERINE-DE-LA-JACQUES-CARTIER

PROCÈS-VERBAL DES DÉLIBÉRATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL
SÉANCE DU 4 NOVEMBRE 2019

| | | | | |
|---|---------------------|---------------------|---------------------|----------------------|
| VÉHICULES | 75 000 \$ | 682 500 \$ | 415 000 \$ | 1 172 500 \$ |
| AMEUBLEMENT ET ÉQUIPEMENT DE BUREAU | 81 800 \$ | 108 000 \$ | 83 000 \$ | 272 800 \$ |
| MACHINERIE, OUTILLAGE ET ÉQUIPEMENTS DIVERS | 622 600 \$ | 504 000 \$ | 337 000 \$ | 1 463 600 \$ |
| TERRAINS | | 300 000 \$ | 125 000 \$ | 425 000 \$ |
| AUTRES | 47 000 \$ | 47 000 \$ | 47 000 \$ | 141 000 \$ |
| TOTAL | 3 775 790 \$ | 5 550 800 \$ | 5 411 800 \$ | 14 738 390 \$ |

Mode de financement

| Année | Subvention | Appropriation des excédents | Fonds parcs terrains jeux | Fonds de roulement | Règlement emprunt à l'ensemble | Règlement emprunt bassin | Fonds carrières et sablières | Emprunts payables par autres villes | Autres | TOTAL |
|-------|--------------|-----------------------------|---------------------------|--------------------|--------------------------------|--------------------------|------------------------------|-------------------------------------|------------|---------------|
| 2020 | 1 442 555 \$ | 14 400 \$ | 82 600 \$ | 140 600 \$ | 1 152 096 \$ | 549 060 \$ | 316 475 \$ | 78 004 \$ | | 3 775 790 \$ |
| 2021 | 2 451 275 \$ | 14 400 \$ | 31 600 \$ | 70 000 \$ | 1 607 909 \$ | 994 925 \$ | | 205 691 \$ | 175 000 \$ | 5 550 800 \$ |
| 2022 | 2 701 860 \$ | 14 400 \$ | 39 000 \$ | 50 000 \$ | 1 331 860 \$ | 962 240 \$ | 300 000 \$ | 12 440 \$ | | 5 411 800 \$ |
| Total | 6 595 690 \$ | 43 200 \$ | 153 200 \$ | 260 600 \$ | 4 091 865 \$ | 2 506 225 \$ | 616 475 \$ | 296 135 \$ | 175 000 \$ | 14 738 390 \$ |

ADOPTÉE

544-2019

CLÔTURE DE LA SÉANCE

IL EST PROPOSÉ par monsieur le maire Pierre Dolbec
ET RÉSOLU de clore la séance extraordinaire du 4 novembre 2019.

L'assemblée est levée à 19 h 55.

ADOPTÉE

MAIRE

DIRECTEUR GÉNÉRAL
ET GREFFIER



**VILLE DE
SAINTE-CATHERINE-DE-LA-JACQUES-CARTIER**

**PROCÈS-VERBAL DES DÉLIBÉRATIONS DU CONSEIL MUNICIPAL
SÉANCE DU 4 NOVEMBRE 2019**

